

D. Düngereportwesen.

Bureau für Beaufsichtigung desselben.
Rathmarkt 1, III.
Geschäftszeit: 8-12 1/2 u. 3-6 1/2,
Sonntags 8-3 Uhr.
Inspektor: Heinisch, Aug. Jul.
Registrator: Tünger, G. D.

E. Impfsamt.

Rathmarkt 1, II.
Geschäftszeit: 8-12 1/2 u. 3-6 1/2,
Sonntags 8-3 Uhr.

Zu Betreff der Zeit, bez. des Lokales
der öffentlichen Impfungen ist auf die
in den Amtsblättern kurz vor Beginn
der Impfperiode erscheinende Bekannt-
machung, sowie auf die während der
Dauer der Impfungen an den Plakat-
stelen angehefteten Plakate zu ver-
weisen.

Juristisch. Beamter: Assessor Dr. Wendt.
Aktuar: Neustadt, Theod. Reinhold.
Expedient: Hesse, Jac. Emil Ab.

Apotheker, Hebammen, Impf-
ärzte, Leichenschaubezirke,
Leichenschaupersonal.

f. e. M.

Gewerbeamt.

Bühl 80 (Georgenhalle), I. T.
Geschäftszeit: 8-12 1/2 u. 3-6 1/2,
Sonntags 8-3 Uhr.

Dezernent: Stadtrat Dr. Kermann.
Jurist. Beamter: Assessor Dr. Neu-
mann. Assessor Purtsche.

Ausführende Beamte:
Aktuar: Behold.
Registrierer: Donat. Berndt.
Weiner.

Expedienten: Jacob. Dathe.

a) Arbeitsbücher, Arbeitskarten, Ar-
beitsordnungen, Auskunft und Infor-
mationsbureau, Auktionatoren, Auswan-
derungsbüro, Badeanstaltsbes., Bildere-
revisoren, Beschäftigungen durch gewerb-
liche Anlagen, Darlehn- u. Geirats-
vermittlung, Fabriken- und Gewerbe-
anlagen, (ausschließlich Dampfbesit-
zungen), Gewerbe- u. Abmel-
dungen, Gesuche um Genehmigung
zum Betriebe des Hufbeschlag-Gewerbes,
Grundstückvermittlung, Innungs-
und Zehelingsmel., Kinderhospiz, Laden-
besitz und Mindestbesitz in offenen
Verkaufsstellen, Fandhändler u. Hand-
vermittlung, Privat-Kranken-, Privat-
Entbindungs- und Privat-Irrer-An-
stalten, Rechtskonsulenten, Rechtslegiti-
mationsarten für das Ausland, Scha-
spielunternehmungen, Sonntagsruhe
(Erteilung von Genehmigung zum
Sonntagshandel und zur Sonntags-
arbeit) Stellen- und Dienststellenver-
mittlung, Überwachung der Fabriken u.
Motorenfabriken, in denen Arbeiter-
innen und jugendliche Arbeiter be-
schäftigt werden, Überwachung der
Bäckereien und Konditoreien, Über-
wachung der Schankwirtschaften hin-
sichtlich der Arbeits- und Ruhezeit der
Angestellten, Troddler, Viehhändler,
Wandergewerbeschein u. s. w.

b) Schankkonzessionen, Überwachung
des Betriebes von Schank- und Gast-
wirtschaften, Erlaubniserteilung von
Musikaufführungen, Tanzvergnügen,
Theateraufführungen u. s. w.
Ausführende Beamte:
Registrierer: Gundermann.
Expedienten: Raumann, Pippmann.

Gewerbegericht.

Bühl 80 (Georgenhalle), I.
Geschäftszeit: 8-12 1/2 u. 3-6 1/2,
Sonntags 8-3 Uhr.

Vorsitzender: Stadtrat Dr. Kermann.
Stellvertreter: Gewerbegerichter Dr.
Kerschwald.
Rath-Assessor: Dr. Redlich, Rath-Assessor.
Weigel.

Gewerbegerichtspräsident:
Protokollant: Exped. Heymann.

Gewerbegerichtspräsident.

a) Beisitzer aus dem Kreise der
Arbeitgeber:
Bolz, D. D., Kupfer- u. Schmiedemstr.
Bastian, D. Ferd., Baumstr.
Beder, Alwin, Buchdruckereibes.
Bichte, Bernh., Schuh- u. Dornmstr.
Bischer, F. Wilh., Tischlermstr.
Börner, Ost., Verleumdungsmstr.
Wech, Hugo, Kaufmann.
Wöge, J. G., Schuh-, Schneider- u. Ober-
mstr.
Grüner, Ed., Maler- u. Malermstr.
Helle, Louis, Schornsteinfegermstr.
Hilmer, Ost., Barbier- u. Friseur-
obermstr.
Hilgenberg, Hub., Kaufmann.
Hofmann, J. Herm., Steinlegereber-
mstr.

Zemischer, Bernh., Büchsenmachereber-
mstr.
Kannigk, Aug., Glasermstr.
Kirchen, Ost., Kürschnermstr.
Kleine, G., Fuhrwerksbes.
Klema, Gust., Stellvert. Barbier- u.
Friseurobermstr.
Knauth, Aug., Klempnermstr.
Köhler, Aug., Stellmachermstr.
Krepling, Hans, Buchdruckereibes.
Leuthier, Gust., Baumstr.
Madach, Franz, Korbmacherebermstr.
Martin, Rob., Tapezierermstr.
Reichle, Hugo, Juwelier.
Reimann, Ant., stellv. Schneiderober-
mstr.

Röhner, Herm., Schmiedemstr.
Sampe, D., Fleischermstr.
Scheibe, Wilh., Schlossermstr.
Schlein, D., Stadtkoch.
Schlute, Odo., Gattmstr.
Schmager, Georg, Mechaniker.
Schmecker, Franz, Bildhauermstr.
Schreiber, Gust., Tischlerobermstr.
Schulz, Emil, Korbmacherebermstr.
Schumann, G., Drechlerebermstr.
Schulte, G., Bildhauermstr.
Simon, Louis, Bäckerobermstr.
Sperling, Alfred, Buchbinderobermstr.
Thalheim, Alf., stellv. Schlossereber-
mstr.
Trentler, Louis, Gastmstr.
Troisch, Rich., stellv. Bäckerobermstr.
Valken, G., Dachdeckermstr.
Weise, Franz, Uhrmacher.
Wiesel, J. Franz, Friseur.

b) Beisitzer aus dem Kreise der
Arbeitnehmer.

Barre, Eduard, Stereotypmstr.
Biebold, Bernh., Formmstr.
Borkmann, Bernh., Klempner.
Bräunlich, G., Feiler.
Burchardt, G., Tischler.
Engelbrecht, Louis, Stellmacher.
Fod, Gust., Kellner.
Frank, Heintz, Schriftf.
Frank, G., Tischler.
Gugg, D., Maler.
Hofertorn, Bruno, Buchdruckmstr.
Helm, Sebastian, Glaser.
Hermendorf, Moritz, Spinnmstr.
Hessel, G., Steinmstr.
Keil, Gust., Tischler.
Koch, Herm., Gärtner.
Kramer, Aug., Tischler.
Löffel, Albin, Steinmetz.
Löffel, Max, Rotenherber.
Müller, Bernh., Bildhauer.
Müller, Ost., Bauhandwerker.
Nath, Joh., Tischler.
Oppermann, Ludw., Cigarrenarbeiter.
Rahold, Edu., Schneider.
Rogande, Wilh., Tischler.
Vohle, Emil, Tischler.
Votterdori, G., Maurer.
Reinhardt, Albert, Schmied.
Rühl, Aug., Schriftf.
Schlotzky, Albert, Tapezierer.
Schmidt, Paul, Graveur.
Schröder, Aug., Buchbinder.
Seifert, Wilh., Kürschner.
Seamler, G., Bäcker.
Sommer, Albert, Tischler.
Süßly, Hugo, Stellmacher.
Stange, Rob., Kartthelfer.
Storr, Emil, Sattler.
Thielemann, Wilh., Zimmermann.
Thomas, Wilh., Steinseper.
Ulbricht, G., Schneider.
Volat, G., Studant.

Grassmuseum f. unter Städt.
Behörden, Museen

Grundstücksabteilung.

Rathhaus, II.
Geschäftszeit: 8-12 1/2 u. 3-6 1/2,
Sonntags 8-3 Uhr.

a) Ankauf von Grundstücken, Verkauf
städtischen Grund.

Dezernent: Bürgermstr. Dr. Dittrich.
Bureauvorstand: Sekret. Krumbiegel,
G. Aug.

Registrierer: Bornmann, Alth. Max.
Kämmer. Johs. Georg Rich.
Krupp, B. D. Rob.
Expedient: Buchschwerdt, G. Arn.

Hauptkanzlei.

Rathhaus, I.
Geschäftszeit: 8-12 1/2 u. 3-6 1/2,
Sonntags 8-3 Uhr.

Bureauvorstand: Archivar Keil,
Friedr. Herm.

Der Hauptkanzlei sind zugeteilt:
Direktorial-Registrierer.
Dezernent: Oberbürgermeister Justiz-
rat Dr. Tröndlin.
Registrierer: Registrator Hum-
mel, G. Rich.

Personal-Registrierer.
Dezernent: Bürgermstr. Dr. Dittrich.
Registrierer: Registrator Wans,
Albrecht Christian, Georg.
Expedient: Liebau, Rob. Ad.

Registrierer Stellengefühe.
Dezernent: Bürgermstr. Dr. Dittrich.
Registrierer: Registrator Adler,
Christian G. Bernh.

Plenar-Registrierer.
Registrierer: Registrator Pauer,
Friedr. G.

Hauptbahnhofs-Registrierer.
Dezernent: Bürgermstr. Dr. Dittrich.
Registrierer: Registrator Kühn,
G. Franz Walt.

Registrierer I.
Korsten, Anlagen, Denkmäler, Kirchen-
sachen usw.
Dezernent: Oberbürgermeister, Justiz-
rat Dr. Tröndlin.

Registrierer II.
Aktuar: Altman,
Alb. G. Glob.

Registrierer Ia.
Kinnasachen.
Dezernent: Bürgermstr. Dr. Dittrich.
Registrierer: Registrator Kühn,
G. Franz Walt.

Registrierer Ib.
Dezernent: Bürgermstr. Dr. Dittrich.
Registrierer: Registrator Engler,
Johs. Wilh.

Expedient: Schaff, Gottlieb.

Registrierer Ib¹.
Dezernent: Stadtrat Voeters.
Städtische Badeanstalten einschließlich
Kollbrannebäder. Dünge- u. Abfuhr-
Organisation. Gesundheitsausf.
Gesundheitspflege. Markthalle.

Registrierer Ib².
Dezernent: Stadtrat Dr. Schanz.
Feuerlöschwesen. Garnison-, Einquar-
tierungs- und Servissachen. Jagd u.
Fischerel. Straßenbahnen. Straßen-
benennung.

Registrierer Ib³.
Dezernent: Stadtrat Lampe.
Eisenbahnangelegenheiten. Friedhöfe-
und Begräbnis-Angelegenheiten. Wes-
und Handelsangelegenheiten. Wahlen.
Ekononiewesen. Rittersgüter. Strom-
politik und Flussregulierungen. Ver-
mietungen und Verpachtungen.

Kanzlei.
Registrierer: Müller, Wilh. Georg.
Expedient: Bachand, Joh. Ferd. Herm.

Ein- und Abgangskasse.
Aktuar: Rühl, Franz G.
Expedient: Seifert, D. Em.

Heilanstalt Döjen.

An d. Bornaischen Gasse zw. Probst-
heide u. Waghau. T.
Geschäftszeit: 8-1 u. 3-6, Sonn-
tags 8-3 Uhr.

Dezernent: Oberbürgermeister Just.
Rat Dr. Tröndlin.

Direktion:
Direktor: Ob. Mediz. Rat Dr. Leh-
mann, Georg Heintz. Sprechzeit:
Vormittags 9-4 Uhr nachm.
Stellv. Direktor u. Oberarzt: Dr.
Dehio, Heintz. Erhard Friedr.

Assistenzärzte:
Dr. Wiener, Aloys Ant.
Dr. Joch, F.
Dr. Liebers.
Dr. Rehe.
Krankenpfleger: Heintz, G. Jul. Herm.
Georg, G. D.
Eder, Rathhaus.

Verwaltung:
Inspektor: Baden, Ludw. Heintz. Wilh.
In der Anstalt Verwaltungsgeldb.
Buchhalter und Kassierer: Schmalz,
G. Max.
Kontrollleur: Heintz, Georg Heintz
Kurt.
Expedienten: Haupt, Eduard Karl.
Kriegel, G. Alb.
Koch, Herm. Maxim.
Kassiermstr.: Köber, Bernh.
Edu. B.
Kassiermstr.: Lange, Friedr. Rud.
Kassiermstr.: Schilp, Friedr. Herm.
Kassiermstr.: Krage, Friedr. D.
Kassiermstr.: Adler, Anna.

Heilanstalt Thonberg.

Ketschenhauerstr. 107. T.
Geschäftszeit: 8-1 und 3-7 Uhr.
Im Besitze des Johannishospitals; für
Privatfranke bestimmt.

Dezernent: Bürgermstr. Dr. Dittrich.
Direktor: Hofrat Dr. Lochner, Jul. Alb.
Assistenzarzt: Knopf, Leo.
Verwaltungss-Inspektor: Arnold,
Heintz. Emil.

Hochbauamt.

Rathhaus, II. T.
Geschäftszeit: 8-12 1/2 u. 3-6 1/2,
Sonntags 8-3 Uhr.

Dezernent: Stadtbaurat Professor
Licht.
Stadtbaurat Scharenberg, Königl.
Pr. Baurat.

Stadtbauinspektor: Lachmann, Joh. G.

1. Bauinspektionsbezirk.
Innere Stadt, Reudnitz, Neu-Reudnitz.
Geschäftsfokal: Rathhaus II, Zimmer 11.
Bauinspektor: Reg. Baumstr. Napfer,
Emil.

Bauamtsassistenten: Müller, G. Hilmar.
Töpfer, Friedr. Rich.

2. Bauinspektionsbezirk.
Südvorstadt, Connewitz, Köhlig,
Thonberg.
Geschäftsfokal: Zentralfstr. 8, II. T.
Bauinspektor: Arland, F.

Bauamtsassistenten: Ludwig, Johs.
Strenz, G. Rob.

3. Bauinspektionsbezirk.
Nord- u. Ostvorstadt, Gohlis, Eutritzsch,
Neu-Schönefeld, Neustadt, Selterhau-
sen, Neu-Selterhaußen, Anger-Crottendorf,
Solkmarzdorf.

Geschäftsfokal: Rathhaus, II, Zimmer 15.
Bauinspektor: Goldammer, Franz Herm.

Bauamtsassistenten: Horner, Jürchte-
gott Lederecht.
Brümmel, Hugo Max.

4. Bauinspektionsbezirk.
Westvorstadt, Lindenau, Plagwitz, Klein-
schlocher, Schlenzig.
Geschäftsfokal: Zentralfstr. 8, II. T.
Bauinspektor: Kunde, D. G.

Bauamtsassistenten: Schmidt, G. Wilh.
Bruno.
Große, G. Max Georg.

Bauabteilung.
Bauamtsassistent: Korber, Maxim.
Joh. Rob.

Kassiermstr.: Bischof, Max D.
Kassiermstr.: Herm.
Kassiermstr.: Krich.

Maschinen-Ingenieur: Jechel, Ad.

Registrierer.
Aktuar: Trindler, Alb. Ad.
Registrierer: Wulfer, G. D.
Reumann, Joh. Friedr.
Adler, Friedr. Georg Gust.

Expedient: Schmidt, Rich. Max.
Viehpauschgelder: Schönsfelder, Edu.

Impfsamt f. unter Gesundheits-
pflege.

Innungssachen f. unter Ge-
werbeamt.

Johannfriedhof, alter und
neuer, f. unter Friedhöfe.

Johannshospital.

Hospitalstr. 86. T.
Geschäftszeit: 8-12 1/2 u. 3-6 1/2,
Sonntags 8-3 Uhr.

Dezernent: Bürgermstr. Dr. Dittrich.
Aktor für das Johannshospital: Rechts-
adv. Just. Rat Dr. jur. Häbler.
Wärter: Dr. ph. Lis. th. Nilling, J.
P. Köhler, Leop.

Organist: Thiele, F. G.
Arzt u. Wundarzt: Dr. med. Gräfe, R.
Dauinspektor: Hantsch, R. Joh.
Registrierer: Mettler, Paul.

Koch: Gähner, Hugo Klems.
Kassiermstr.: Stoffer, Karl.
Außerdem 1 Feiler, 1 Hausmstr.,
1 Kasseheizer, 5 Krankenpflegerinnen,
1 Gehilfenmstr.

Zweiganstalt des Johanns-
hospitals.
Reudnitz, Kiebsstr. 97/97 u. Wil-
helmstr. 18.

Arzt: Dr. med. Reumann, G.
Wärter: P. Dr. ph. Kner, Max.
Hausmstr.: Gay, Friedr. Aug.
Wolf, G. Rich.

3 Krankenpflegerinnen.

Kranlage f. unter Tiefbauamt.

Krankenhaus
zu St. Jacob.

Reudnitz, 20 u. Windmühlweg 8. T.
Geschäftszeit: 8-12 1/2 u. 3-6 1/2,
Sonntags 8-3 Uhr.

Dezernent: Bürgermstr. Dr. Dittrich.
Pfarrer: Heintz, Georg Paul.
Subdiakon: Bohne, Herm. Col.
Nixon.

Medizinische Abteilung.
Städt. Oberarzt u. Direktor d. Med.
Klinik: Geh. Med. Rat Prof. Dr.
Euschmann, G.

Assistenzärzte:

Klin. Assiz. Prof. Dr. Köhler, G.
Klin. Assiz. Dr. Reine, Emil, G. S.
Stabsarzt.

Städt. Assiz. Privatdoz. Dr. Girsch, G.
Städt. Assiz. Dr. Steinert, G.
Städt. Assiz. Privatdoz. Dr. Kolly, F.

Städt. Assiz. Dr. Stadler, G.
Städt. Assiz. Dr. Bruno, D.
Städt. Assiz. Dr. Bahrdt, G.
Volontärarzt: Dr. Lohse, G.

Chirurgische Abteilung.
Städt. Oberarzt u. Direktor d. chir.
Klinik: Geh. Mediz. Rat Prof. Dr.
Trendelenburg, Friedr., Generalarzt
a la suite des K. S. Sanitätskorps.

Assistenzärzte:
Klin. Assiz. Prof. Dr. Wilms, M.
Klin. Assiz. Dr. Behre, G., K. S. Mi-
litar-Oberarzt.

Städt. Assiz. Dr. Heineke, W.
Städt. Assiz. Dr. Suttan, G.
Städt. Assiz. Dr. Michaelis, R.
Städt. Assiz. Dr. Brunert, G.

Volontärarzt: Dr. Füssen, G.

Dermatologische Abteilung.
Städt. Oberarzt u. Direktor d. Dermat.
Klinik: Prof. Dr. med. Kille, J. G.
Klin. Assiz.: Privatdozent Dr. med.
Kieck, G.

Städt. Assiz.: Dr. Hämer, G.

Abteilung für Ohren-, Nasen-
u. Halskrankh.

Dirigierender Arzt u. Direktor d. Oto-
log. Klinik: Prof. Dr. med. Barth, A.
Klin. Assiz. Privatdozent Dr. Vrenning,
Klin. Assiz. Dr. Schindler.

Apotheker: Apothekenverwalter: Ober-
apotheker Dr. phil. u. approbierter
Chemiker Praetorius, Walter Nico-
laus Emil.

Apotheker: Lep, Rob.
Voerfel, Rich.

Verwaltung:
Geschäftszeit: 8-12 1/2 u. 3-6 1/2,
Sonntags 8-3 Uhr.

Verw. Vorstand: Ob. Inspektor Hei-
big, Rob. Aug.

Inspektor: Köhler, G. Glob. Herm.

Kasse und Buchhalterei:
Kassenzit: 8-12 1/2 u. 3-5, Sonn-
tags 9-3 Uhr.

Kassierer: Wehner, Arno Rob.
Buchhalter: Lange, Karl.

Vize-Buchhalter: Seifert, Ost. Rich.
Buchhalter-Assiz.: Eier, Friedr. Aug. D.
Kassen-Kontrollleur: Förster, Gust. Herm.

Registrierer.
Sekretär: Schröter, Heintz. Konstantin.

Aktuar: Bösch, Heintz. Alth.
Zambert, G. Th.
Jungandreas, Alex. Johs.

Henschel, Friedr. Franz.
Wachsmuth, Friedr. Edu.
Registrierer: Uhlig, P. Heintz.
Wachsmuth, Friedr. Edu.

Wulf, Heintz. D.
Wagner, Emil.
Wohne, Johs. Gottfried.
Hofmann, Gust.
Eger, Kurt Alf.

Güntzer, Wilh. Ost.
Kieck, Heintz. Herm. Rud.
Expedient: Biegel, Edmund Rich.

Maschinenmstr.: Köber, G. Aug.
Ob. Gärtner u. Wagemstr.: Otto,
Herm. Edu.

Maschinen: Berthold, Rich. Rich.
Wärter: Schwarzer, Bernh. Franz Wilh.
Dehler, Joh. Andr. G.
Ursinus, Franz Alb.

Christoph, Joh. Gottlieb Aug.
Kassiermstr.: Schöpe, Johanna.

Krankenversicherungs-
Amt.

Bühl 80 (Georgenhalle), I. T.
Dasselbe fungiert als Ausschussbehörde
für die gemeinsame Ortskranken-
kasse, sowie die in Leipzig vorhandenen
Betriebs- (Fabrik-) Krankenkassen, insbe-
sondere für die in Leipzig bestehenden ein-
geleiteten Hilfskassen und die hier
errichteten städtischen Verwaltungsstellen
auswärtiger eingetragener Hilfskassen,
ferner für den Stadtbezirk Leipzig in
Angelegenheiten d. Unfallversicherungs-
und des Invalidenversicherungs-
gesetzes.

Geschäftszeit: 8-12 1/2 u. 3-6 1/2,
Sonntags 8-3 Uhr.

Dezernent: Stadtrat Lampe.
Jurist. Beamter: Assessor Froberg.

Zur Ortskranken- u. Unfall-
versicherung für die Invaliden- u.
Krankenversicherung.

Buchhalter: Wilmann, Rich. Klemens.
Kassierer: Köhler, Friedr. Alb. Emil.